

**Novell® Compliance Management Platform Extension for SAP Environment
Novell Sentinel™ 6.1 Connector for SAP XAL
Novell Sentinel 6.1 Collector for SAP CCMS
Novell Sentinel Solution Pack for SAP
Novell Identity Manager Driver 3.6 for SAP User Management
Novell Identity Manager Driver 3.6 for SAP Portal
Novell Identity Manager Driver 3.6 for SAP GRC Access Control
Novell Identity Manager Role Mapping Administrator
Novell 軟體授權合約書**

請仔細閱讀此授權書。當您安裝、下載或以其他方式使用此軟體即表示您同意此授權書中的條款。如果您不同意這些條款，請不要下載、安裝或使用此軟體。適當情況下，請將完整未使用過的包裝連同收據一併退回經銷商，以便取回退款。非經 NOVELL 之授權，不得銷售、轉讓或任意散佈此軟體。

本 Novell® 軟體授權合約書（以下簡稱「授權書」）為貴自然人或法人（以下簡稱「甲方」）與 Novell, Inc.（以下簡稱「乙方」）間的法律合約書。此「授權書」標題、任何媒體及隨附文件（統稱為「軟體」）中所指的軟體產品係受美國及其他國家著作權法和相關條約之保護，而且需遵守此授權書中之條款。此「軟體」所有可下載或接收的更新或支援版本如果未隨附授權合約書則完全由此軟體「授權書」取代，並受此「授權書」管轄。如果此「軟體」係更新版或支援版本，則您必須擁有進行更新或受支援之「軟體」有效授權的版本與數量，以便對更新版或支援版本進行安裝或加以使用。

此「軟體」可能包含不同條款及/或 Novell 以外授權者所授權的其他軟體程式，或是與其他軟體程式合併成套件。使用其他授權合約書隨附的任何軟體程式需受其他授權合約書（有別於 Novell Compliance Management Platform Extension for SAP Environment 的個別元件）之約束。此「軟體」所提供之任何協力廠商軟體可供您自由選擇使用。

已授權之使用

商業「軟體」。

除此「授權書」外，Novell Compliance Management Platform Extension for SAP Environment 之個別元件亦可能包含軟體授權書。若此「授權書」與任何此等額外軟體授權書有所抵觸，則以此「授權書」之條款與條件為準。此套件授權允許下列單一使用者使用套件中任何軟體。您不得將本「軟體」套件中的個別軟體產品分別發給多個使用者。除非經過適當授權，否則前述個別元件僅限於與 Novell Compliance Management Platform 相關用途上，而不得用於與任何其他軟體之相關用途。

前述元件得包含但不限於下列定義：

「Solution Pack」是一組預先定義且已匯入並部署在現存的 Sentinel™ 安裝中的 Sentinel 內容。「Solution Pack」中的內容可能包含（但不限於）：關聯性規則部署，包含部署狀態和相關的關聯性規則、關聯性動作和動態清單；報表；iTRAC™ 工作流程，包含相關的角色；事件詳細資訊，包含映射定義和事件中繼標記組態；以及其他在「Solution Pack」建立時新增的相關檔案，例如說明文件、範例報表 PDF 或範例映射檔案。

「收集器」是指設計用來對來自各種「裝置」之內容進行收集、標準化和剖析的功能程序檔或代理程式。

「裝置」是指任何可直接或間接「傳輸」資料或資訊的單一硬體裝置、程式或應用程式。

「傳輸」是指存取、傳送資訊或資料，或以其他方式提供該等資料。

「商業驅動程式」是指 Novell 於相關驅動程式（如果有的話）或是提供給您以正確使用前述驅動程式之有效購買的啓用代碼所隨附之最終使用者授權協定中指定為「商業驅動程式」的任何 Novell Compliance

Management Platform Extension for SAP Environment 驅動程式。您的「商業驅動程式」授權僅能與商業用途有關。

「試用驅動程式」是指「軟體」內非「商業驅動程式」的任何 Novell Compliance Management Platform Extension for SAP Environment 驅動程式。根據本「授權書」以下所提之「試用軟體」說明，授權給您的「試用驅動程式」僅能用來作為有限的評估。

「使用者」是指單一目錄網路樹（或是其他可顯示個人資料的物件類別，例如信用卡資訊或 PIN 號碼）中具有以下權限的使用者物件：(a) 存取或使用「軟體」之任何部份，或 (b) 存取或使用此「軟體」所管理之產品（裝置、硬體或「軟體」），不論使用者物件是指派給個人或裝置。使用者物件（或其他物件類型）代表在一個單一網路樹中互相連結的同一個人，和/或經由多個網路樹連結且被視為只有一個「使用者」。

授權授予項目。您被授權僅搭配 Novell Compliance Management Platform 使用「商用驅動程式」來啓用您的授權用途，而且僅能與您的授權用途有關。根據以下所提之「試用軟體」說明，您被授權搭配 Novell Compliance Management Platform 使用僅供內部評估之用的「商用驅動程式」。

「您」必須取得一個使用者的使用者授權。存取或使用此「軟體」的人至少必須擁有一個專門指派的使用者物件，並透過該使用者物件存取此「軟體」。倘若 貴用戶遵守上述條件，即取得使用此「軟體」無限個副本的授權。

建立 Solution Pack 之授權。僅就文件所載條件且您已取得 Solution Pack 授權的情況下，Novell 茲授予您建立自訂 Solution Pack 衍生著作供內部使用之非獨佔且不可轉讓的權限。此類衍生著作僅能與「軟體」一起使用，且不得用於任何其他用途。

試用軟體。如果此「軟體」為試用版本，或是提供給您作為評估之用，則依照收到此「軟體」時所附之試用條款，授權您使用之「軟體」僅限於內部評估之用，並於安裝後 90 天(或「軟體」中另外指定之期限)到期。試用期滿後，您必須停止使用本「軟體」，返回本「軟體」所執行之任何操作之前的初始狀態，並從您的系統中完全刪除本「軟體」。此「軟體」可能包含自動失效機制，以防止逾期使用。因此請將系統備份，以及採取其他措施以防止檔案或資料遺失。

限制

授權限制。Novell 保留未明確授與您之所有權利。「軟體」僅授權您於內部使用。您不得 (1) 對此「軟體」進行還原工程、反編譯或反組譯，但準據法特准之範圍不在此限；(2) 修改、變更、出租、分時共用或租用此「軟體」，亦不得將此「授權書」中之任何權限轉授權給他人；(3) 未經 Novell 書面同意，轉讓本軟體或本授權書中之全部或部分權利。

套件授權。如果您取得之「軟體」使用授權係針對一組產品套件，則每份授權書只允許一位使用者使用套件中的所有產品。如果以每位使用者為授權基礎，則套件授權不允許有多位使用者使用套件中之個別產品。如果以每部裝置或伺服器為授權基礎，則不允許有多部裝置使用套件中之個別產品。

升級保護。若您在 Novell 方案中購買此軟體的升級保護或維護，且若「軟體」以產品套件形式授權，則該升級保護或維護僅賦予您升級整體「軟體」的權利，不得升級「軟體」所搭配的任何元件程式或產品、或套裝所包含的任何單獨產品。若適用的 Novell 政策及方案許可的話，您可為「軟體」的個別元件分別購買升級保護。

升級軟體。如果您以升級價格購買「軟體」，則適用本節。「原始產品」是指您要進行升級的產品。若要取得使用此「軟體」之授權，您必須是「原始產品」之授權使用者，並且符合以下條件：(1) 您取得使用此軟體的權利僅限於取代合法取得之原始產品，以及根據取得此軟體時之 Novell 既有政策，具有資格以此軟體升級之原始產品；(2) 安裝及使用「原始產品」時均遵守適用授權合約書中之條款及條件；以及 (3) 您不得銷售或另行轉讓「原始產品」之所有權。

支援。除非您購買之產品明確包含支援服務，否則 Novell 沒有提供支援之義務。若您購買之產品未包含適用於支援服務之個別授權書，則本授權書條款將適用於此等支援服務 (以下稱「服務」) 之提供。如需有關 Novell 目前提供支援的詳細資訊，請參閱 <http://www.novell.com/support>。

擁有權

此軟體之任何所有權或擁有權均未轉讓予您。Novell 及/或其授權者保留此「軟體」及「服務」中所有智慧財產權的所有權、擁有權和利益，包括任何修改及複製在內。您僅取得使用此軟體之有條件授權。

有限擔保

自購買日起九十 (90) 天內，Novell 提供以下擔保：(1) 用於傳送此軟體之任何媒體上不會有硬體瑕疵；(2) 此軟體大致上與此軟體隨附文件相符。如果在購買日起九十 (90) 天內將有瑕疵的產品退回 Novell 或提出內容不符之報告，Novell 將自行處理此問題，或退還您支付此軟體之授權費用。若未經授權而使用或修改此「軟體」，此項保證將無效。上述保證是您唯一的補償，並且取代其他所有明示或隱含的保證 (上述擔保不適用於免費提供之軟體，此「軟體」依既有規格提供且不包含任何型式之保證)。

服務。Novell 擔保，您所購買之任何「服務」將按照一般業界標準，以專業方式提供予您。本擔保於「服務」交付後九十 (90) 日內有效。若有違反本擔保之情形，Novell 應承擔之義務僅為修正「服務」以使「服務」符合本擔保之規定，或自行選擇退還您已為違反本擔保之「服務」支付給 Novell 之金額。由於檔案可能會在 Novell 提供技術服務之過程中變更或損壞，您同意採取適當方式隔離並備份您的系統。

此軟體並非針對在需要無故障性能之危險環境中使用或是以線上控制設備進行散佈而設計、製造，例如操作核子設施、飛機導航、通訊或控制系統、直接生命輔助機器、武器系統，或是軟體故障可能直接導致死亡、人員受傷，或造成身體或環境嚴重損害之其他用途。

此軟體僅與某些電腦及作業系統相容。對於非相容系統，此軟體不提供擔保。如需有關相容性的資訊，請與 Novell 或當地經銷商聯絡。

非 Novell 產品。此「軟體」可能包含 Novell 以外機構所授權或銷售之硬體、其他軟體程式或服務，或是與其合併成套件。NOVELL 對於非 NOVELL 產品或服務不提供擔保。任何此類產品或服務均係依產品既有規格提供。非 NOVELL 產品之擔保服務 (若有的話) 均由產品授權者根據適當的授權者擔保而提供。

除法律另有限制，否則 NOVELL 放棄及排除任何及所有默示擔保，包括在特定用途上之商品適售性、適用於特定用途、所有權或非侵權之擔保。NOVELL 對於有限保證中未明確規定者，不做任何保證、陳述或承諾。NOVELL 不保證此軟體或服務將滿足您的需求，亦不保證此軟體或服務之操作不會中斷。部份管轄區域不允許特定棄權聲明或限定擔保，因此上述部分限制可能並不適用。此有限擔保賦予您特定權利。除此之外，因各州或管轄區而異，您還可能具有其他權利。

賠償限制

衍生性損失。任何情況下，對於因使用或無法使用此軟體或服務所造成之任何特殊、意外、衍生性、間接、侵權、懲罰性傷害，即使是在已知可能造成損失之情況下，NOVELL 或其任何授權者、子公司或員工均不負任何賠償責任，包括但不限於利益、商業或資料損失。

直接損害。任何情況下，NOVELL 對於財產或人身 (不論是單次或連續多次) 構成直接損害之總賠償金額以不超過您購買上述所指軟體或服務金額的 1.25 倍為限 (或如果您是免費取得此軟體，則不得超過 \$50 (美金))。對於因此造成死亡或人員受傷者，上述排除及限定條款將不適用。在不允許損害排除或限定條款之管轄區域內，Novell 之賠償責任以該管轄區域內所允許限制之最大範圍為限。

一般條款

期限。此授權書在您合法取得此軟體當天生效，如果您違反任何條款，此授權書將自動終止。如果您係透

過訂閱方式取得本「軟體」，則您對本「軟體」的擁有權或使用權利將於適用的訂閱期限到期後終止。此「授權書」或任何適用的訂閱期限終止效力後，您必須銷毀「軟體」的原始版本及所有副本，或將其歸還給 Novell 並刪除系統中的「軟體」。

基準測試。若您為軟體開發者或授權者，或若您代表或依據軟體開發者或授權者之指示，以進行測試工作則適用本基準測試的限制。未經 Novell 之事先書面同意(無正當理由不應拒絕)，您不得將本軟體之任何基準測試結果公佈或洩漏給任何協力廠商。如果您是功能上與本軟體類似或與本軟體有競爭的產品(以下簡稱「類似產品」)的授權者，或者代表此類授權者經營，而您違反本限制公佈或洩漏了有關本軟體的基準資訊，儘管在此類似產品的最終使用者授權協定中有相反的限制，並且 Novell 可能會對此採取任何其他補救措施，Novell 應有權對此類產品執行基準測試並洩露和公佈該基準資訊，而且您應因此而有權授予 Novell 這種權利。

開放原始碼。此「授權書」中任何規範均不得約束、限制或影響您具備的任何權利與義務，或在「軟體」所包含任何開放原始碼之適當開放原始碼授權中所應遵守的條件。

轉讓。未經 Novell 之書面許可，不得轉讓或讓渡此授權書。

法律及管轄權。此授權書係受美國猶他州法律之管轄。與此授權書相關之任何法律訴訟只能向猶他州具有法定管轄權之法院提出。但是，如果您主要的居住國為歐盟或歐洲自由貿易聯盟之成員國，則此授權書受該國法律之管轄，任何法律訴訟只能向該國具有法定管轄權之法院提出。

完整授權。本「授權書」確定您與 Novell 完全瞭解與同意所有條款規定，除非經過您與 Novell 授權代表的書面同意，否則不得擅自增修。所有授權者、批發商、代理商、零售商、經銷商、銷售人員或員工均未經授權，不得修改此授權書，所做之任何保證或承諾亦不得異於或超出此授權書中之條款。

棄權。放棄此授權書中之任何權利均應以書面呈現，並由受約束一方之正式授權代表負責簽署。既往或目前因任何侵害或無法執行所產生之任何棄權聲明，均不應視為放棄根據此授權書而產生之任何未來權利。

分割。如果此授權書中之任何條款無效或無法實行，應在必要的範圍內解釋、限制、修改，甚至視情況終止該項條款，使其不再無效或無法實行，至於此授權書中之其他條款則不受影響。

輸出規定。根據此「授權書」所提供的任何產品或技術資訊，均需受美國輸出控制或其他國家的貿易法律管轄。雙方同意遵守所有輸出控制法規，並取得所需授權或輸出、再輸出、輸入貨物的分級。雙方同意不輸出或再輸出目前美國輸出排除清單中的項目，或至美國輸出法律中所指定的任何禁運或恐怖份子國家。雙方不會運送違禁的核子、飛彈、生化武器。將 Novell 產品從美國輸出前，請洽詢美國商務部工業安全局(Bureau of Industry and Security) 網頁 www.bis.doc.gov。請參閱 <http://www.novell.com/company/legal/> 以取得輸出 Novell 軟體的更多資訊。根據要求，Novell 會提供您與適用限制相關的特定資訊。然而，若您未取得任何必要的輸出許可，Novell 不承擔任何責任。

美國政府受限制的權利。美國政府使用、複製或公開此「軟體」需遵守 FAR 52.227-14 (1987 年 6 月) Alternate III (1987 年 6 月)、FAR 52.227-19 (1987 年 6 月) 或 DFARS 252.227-7013 (b)(3) (1995 年 11 月) 或適當的後續條款中之限制。契約人/製造商為 Novell, Inc.，地址為 1800 South Novell Place, Provo, Utah 84606。

其他。「聯合國國際貨物銷售契約慣例」(United Nations Convention of Contracts for the International Sale of Goods) 明確排除，在此不適用。

©1993, 2000-2009 Novell, Inc. 版權所有。
(051409)

Novell 是 Novell, Inc. 在美國和其他國家的註冊商標，Sentinel 則是 Novell, Inc. 在美國和其他國家的商標。*協力廠商商標屬於其個別之擁有者。